



# CATHEDRAL OF THE ANNUNCIATION

425 West Magnolia Street, Stockton, CA. 95203 (*Parish House*)

400 West Rose Street, Stockton, CA. 95203 (*Church*)

Phone: (209) 463-1305 Fax: (209) 463-0807

[www.annunciationstockton.org](http://www.annunciationstockton.org)

## SOLEMNITY OF CHRIST THE KING & NOVEMBER 21, 2021



**The Most Reverend Myron J. Cotta, D.D.**

*Bishop of Stockton / Obispo de Stockton*

### Pastoral Team

The Very Reverend John J. M. Foster, J. C. D., Pastor  
The Reverend Larry Machado, S.T.L., Parochial Vicar  
Deacon Greg Yeager, Pastoral Associate  
Deacon Martin Baeza  
Deacon Armando Moreno  
Deacon Mike Wofford  
Jason Jeffrey, Director of Music Ministries  
Lili Bobadilla, Faith Formation Director  
Kathy Freitas, Business Manager  
Mari B. Jeffrey, Communications Coordinator  
Yvonne Harrold, Family Ministry Coordinator  
Alma Suerdieck, Office Manager  
Felipe Bedolla, Maintenance

### Parish School / Escuela Parroquial

1110 North Lincoln Street, Stockton, CA 95203  
**(209) 444-4000** [www.annunciation-school.org](http://www.annunciation-school.org)  
Adriana Gonzales, Parish School Principal

### Parish House Office Hours / Horario de Oficina

Monday — Friday / Lunes — Viernes  
8:30 a.m. – 5:00 p.m.  
[info@annunciationstockton.org](mailto:info@annunciationstockton.org)

### Mass Schedule / Horario de Misas

**Monday – Friday:** 8:00 a.m.  
**Saturday / Sábado**  
5:30 p.m. – English  
7:00 p.m. – Español  
**Sunday / Domingo**  
7:00 a.m., 9:00 a.m., 11:00 a.m. – English  
1:00 p.m. – Español

### Sacrament of Penance / Confesiones

Wednesday / Miércoles  
7:00 – 8:00 p.m.  
Saturday / Sábado  
8:30 – 9:30 a.m.

### Parish Preschool / Escuela Preescolar:

440 West Rose Street, Stockton, CA 95203  
**(209) 465-2961** [www.annunciationstockton.org](http://www.annunciationstockton.org)  
Shannon Rodriguez, Parish Preschool Director

## MESSAGE FROM THE PASTOR / MENSAJE DEL PÁRROCO

Today, the Church celebrates the solemnity of Our Lord Jesus Christ, King of the Universe, on this, the final Sunday of the 2021 Liturgical Year of Grace. While the liturgical year does not end until next Saturday afternoon, the thirty-fourth—and last—week in Ordinary Time begins with this solemnity. Preaching at this celebration in 2009, Pope Benedict XVI said:

But in what does this “power” of Jesus Christ the King consist? It is not the power of the kings or the great people of this world; it is the divine power to give eternal life, to liberate from evil, to defeat the dominion of death. It is the power of Love that can draw good from evil, that can melt a hardened

*Continued on next page*

Hoy, la Iglesia celebra la solemnidad de Nuestro Señor Jesucristo, Rey del Universo, en este, el último Domingo del Año Litúrgico de Gracia de 2021. Mientras que el año litúrgico no termina sino hasta el próximo Sábado en la tarde, la trigésima cuarta—y última—semana en Tiempo Ordinario comienza con esta solemnidad. Predicando en esta celebración en 2009, el Papa Benedicto XVI dijo:

Pero ¿en qué consiste este “Poder” de Jesucristo el Rey? No es el poder de los reyes o las grandes personas de este mundo, es el poder divino para dar vida eterna, para liberar de lo diabólico, para vencer el dominio de la muerte. Es el poder del Amor que puede

*Continúa en la siguiente página*

Continued from the front:

heart, bring peace amid the harshest conflict and kindle hope in the thickest darkness. This Kingdom of Grace is never imposed and always respects our freedom. Christ came “to bear witness to the truth” (Jn 18: 37), as he declared to Pilate: whoever accepts his witness serves beneath his “banner.” . . . Every conscience, therefore, must make a choice. Who do I want to follow? God or the Evil One? The truth or falsehood? Choosing Christ does not guarantee success according to the world’s criteria but assures the peace and joy that he alone can give us.

As we did at our baptism and confirmation—and affirm at each celebration of the Eucharist—let us choose to follow Jesus Christ, King of the Universe.

Father John

Viene de la página anterior:

sacar bueno de lo malo, que puede derretir un corazón endurecido, traer paz entre el conflicto más duro y encender esperanza en la oscuridad más profusa. Este Reino de Gracia nunca es impuesto y siempre respeta nuestra libertad. Cristo vino “a ser testigo de la verdad” (Jn 18:37), como le dijo a Pilatos: Aquel que acepte ser su testigo, sirve bajo su “bandera” .... Toda consciencia, entonces, tiene que escoger. ¿ A quién quiero seguir? ¿ A Dios o al diablo? ¿A la verdad o la falsedad? Seleccionando a Cristo no garantiza éxito, de acuerdo con el criterio del mundo, pero asegura la paz y el gozo que sólo él puede darnos.

Como lo hicimos en nuestro bautismo y confirmación—y afirmamos en cada celebración de la Eucaristía—escojamos seguir a Jesucristo, Rey del Universo.

Padre Juan

### Thanksgiving Day Mass

Join the Cathedral’s celebration of the Eucharist on **Thanksgiving Day, November 25 at 9:00 a.m.** Bishop Myron Cotta will preside at the bilingual Mass. Families are invited to bring to Mass one item from their own dinner to be blessed and another food item to be given to Catholic Charities for the poor.



### Misa del Día de Gracias en la Catedral

Acompáñenos durante la celebración de la Eucaristía el **Día de Gracias, el Jueves, 25 de Noviembre, a las 9:00 a.m.** El Obispo Myron Cotta, celebrará esta Misa bilingüe. Todas las familias están invitadas a traer un artículo comestible que emplearán en su propia cena, para ser bendecido y otro artículo de comida que daremos a Caridades Católicas para los pobres.



The Flowers this weekend are in Loving Memory of  
**Tom Standart**



### Mass Intentions / Misas de Intención:

- 11/22/21: 8:00 a.m. : Maria V. Sell (Special Intention)
- 11/23/21: 8:00 a.m. : Maria V. Sell (Special Intention)
- 11/24/21: 8:00 a.m. : Yvonne Zeiter
- 11/25/21: 9:00 a.m. : Thanksgiving Day Mass
- 11/26/21: 8:00 a.m. : Yvonne Zeiter

### Mass Readings for Sunday, November 28, 2021 First Sunday of Advent



- Reading 1:** Jer 33:14–16
- Reading 2:** 1 Thes 3:12–4:2
- Gospel:** Lk 21:25-28, 34–36

Total Offertory Collection	Current Week	Year to Date
Offertory Collection for November 14, 2021	\$15,495	\$272,569
This Year’s Budget Goal	\$16,154	\$323,083
Variance from Budget	(\$659)	(\$50,513)

<b>Sunday, November 21</b>	<b>Thursday, November 25</b>
	<i>9:00 a.m. : Thanksgiving Day Mass / Misa de Acción de Gracias</i>
<b>Monday, November 22</b>	<b>Friday, November 26</b>
<i>7:00 p.m. : Grupo de Oración: Iglesia</i>	<i>Parish House Closed / Casa Parroquial Cerrada</i>
<b>Tuesday, November 23</b>	<b>Saturday, November 27</b>
	<i>8:30–9:30 a.m. : Sacrament of Penance / Confesiones</i>
<b>Wednesday, November 24</b>	<b>Sunday, November 28</b>
<i>5:30 p.m. : Choir Practice: Choir Room 7:00–8:00 p.m. : Sacrament of Penance/ Confesiones</i>	<i>First Sunday of Advent / Primer Domingo de Adviento</i>

### GivingTuesday Fund and Goal Announced

For the first time, the Cathedral of the Annunciation is participating in **GivingTuesday** on **November 30**. On this global day of generosity and kindness, you are invited join with fellow parishioners and other benefactors of the Cathedral to support our parish.

In light of several recent acts of vandalism around the Cathedral campus, it has become necessary to improve the security system at the Cathedral church, school, preschool, gym, and parish house. With a goal of \$15,000, funds raised from GivingTuesday 2021 will be used for the first phase of these security improvements.

If you would like to give to the Cathedral of the Annunciation on November 30, you can either text GIVE to our Giving Number 209-600-6577 or use our Giving Link <https://giving.parishsoft.com/app/giving/cath425151>. Then choose the fund “GivingTuesday”, add your dollar amount, and tap submit. Thank you in advance for improving the safety of our parishioners, students, staff, and visitors to the Cathedral of the Annunciation.



### Anunciando nuestra Meta para el Fondo de Dando en Martes

Por primera vez, la Catedral de la Anunciación estará participando en “**Dando en Martes**” el **30 de Noviembre**. En este día global de generosidad y bondad, todos los feligreses de la parroquia y otros benefactores de la Catedral están invitados a participar y apoyar a nuestra parroquia.

Debido a varios actos de vandalismo ocurridos recientemente en el campus de la Catedral, ha sido necesario mejorar el sistema de seguridad en nuestra parroquia, en la escuela primaria, en el pre-escolar, el gimnasio, y en la casa parroquial. Nos hemos trazado una meta de \$15,000 con fondos obtenidos por “Dando en Martes” que serán utilizados para cubrir el costo de la primera fase de las mejoras del sistema de seguridad.

Si usted quisiera dar a la Catedral el 30 de Noviembre, puede enviar un texto al Número de Dando 209-600-6577 o usar nuestra Conexión de Dando <https://giving.parishsoft.com/app/giving/cath425151>.

Luego, seleccione el fondo del Dando en Martes (“GivingTuesday”), agregue la cantidad en dólares y oprima “Submit”. Gracias anticipadas por mejorar la seguridad de nuestros feligreses, estudiantes, empleados y visitantes de la Catedral de la Anunciación.

### Next Week Annunciation’s Advent Giving Tree Goes Up

Traditionally, each year during the Christmas season, Annunciation parishioners help families experiencing difficult times in our community. How can you help? Here's how . . .

Ornaments will adorn the **Advent Giving Tree** with the age and sex of the recipient who will receive the gift. Take as many ornaments as you'd like, and then buy one appropriate gift for each recipient.

*Continued on next page*

### El Árbol de Adviento de la Anunciación comienza la próxima Semana

Tradicionalmente, cada año durante la época de Navidad, los feligreses de la Anunciación ayudan a familias de nuestra comunidad que están pasando por tiempos difíciles. ¿Cómo podrían ustedes ayudarnos?

Nuestro **Árbol de Adviento** es decorado con ornamentos que indican la edad y el sexo de la persona que recibirá el regalo. Ustedes pueden tomar el número de ornamentos que deseen y luego compren un regalo apropiado para cada persona que recibirá su regalo.

*Continúa en la siguiente página*

Continued from previous page:

Viene de la página anterior:

Gift cards are welcomed and recommended. All purchased gifts must be new. Families and co-workers are encouraged to work together.

Please bring the *unwrapped* items with the ornament attached to Mass with you on **November 28, December 5 or 12**. You are invited to bring your gift(s) to the tree during the offertory procession at Mass or drop them off at the Parish House **no later than December 15**.

The Advent Giving Tree works by referral. If you would like to refer a family from our parish to receive gifts, please call Alma or Mari at the Parish House at (209) 463-1305 as soon as possible. Thank you for your generosity.

Tarjetas de Regalo son bienvenidas y recomendables. Los regalos comprados deben de ser nuevos. Las familias y los compañeros de trabajo están animados a trabajar juntos.

Los regalos deberán estar *sin envoltorio* y con el ornamento adjunto, y podrán traerse a las Misas del **28 de Noviembre, 5 y 12 de Diciembre**. Están invitados a traer sus regalos al árbol durante la procesión del offertorio en la Misa. También pueden traer sus regalos a la Casa Parroquial, **antes del 15 de Diciembre**.

El Árbol de Adviento funciona más que todo por medio de referencia. Si ustedes quisieran referir a una familia de nuestra parroquia para recibir regalos, por favor llamen a Alma o Mari a la Casa Parroquial (209)463-1305 lo antes posible. Agradecemos su generosidad.



<p><b>Country Club TIRES &amp; MUFFLER SMOG CHECK</b> 2151 Country Club Boulevard • Next to The Graduate <b>209-688-7213</b></p> <p><b>Bob's Lube &amp; Oil</b> 10 MINUTE LUBE &amp; OIL CHANGE Plus TUNE-UP SHOP 1403 Country Club Blvd. • (209) 943-3633 CORNER OF COUNTRY CLUB &amp; PERSHING</p>	<p><b>Christine Heffernan, Owner</b> 209-471-4723 Heffernanhomecare.com @heffernanhomecare</p> <p> </p> <p><i>"Dedicated to providing trusted, compassionate, quality care to individuals recovering from injury or surgery, Veterans, and Seniors experiencing long-term illness such as Alzheimer's and Dementia."</i></p>	<p><b>Dougherty CPAs, Inc.</b> Steve Dougherty 3031 W March Lane Suite 210 Stockton, CA 95219 (209) 476-1111 www.DoughertyCPAs.com</p>
<p><b>IACOPI, LENZ &amp; COMPANY</b> Accountancy Corporation</p> <p> James J. Acosta, C.P.A. Michael Butler, C.P.A. <i>"Parishioners"</i> 3031 W. March Lane, Ste 300-E Stockton, CA 95219 (209)957-3691</p>	<p></p> <p><b>PRAY THE HOLY ROSARY!</b></p> <p><b>¡REZA EL SANTO ROSARIO!</b></p>	<p><b>MATTHEW W. SMITH</b> Parishioner</p> <p> <b>Commercial Industrial Residential</b> <i>Since 1972</i></p> <p><b>SMITH HEATING &amp; AIR CONDITIONING, INC.</b> Commercial Kitchens • Custom Stainless Steel H.V. A/C • Ref. • Sheet Metal</p> <p>P.O. Box 8306 1150 N. Filbert St. Stockton, CA 95208</p> <p>Contractors Lic. #303146 PHONE 209/466-1434 www.smithheating-air.com</p>
<p>Michelle Haner Realtor   DRE# 00879655 (209) 986-5900 Ms.Haner@comcast.net</p> <p></p> <p><b>RIGGS</b>  <b>Real Estate</b> &amp; Associates, Inc.</p>	<p> <b>RE/MAX GRUPE GOLD</b></p> <p>Sandra Zambrano REALTOR® Hablo Español (209) 481-7874 zambrano.realtor@gmail.com DRE# 01395986</p>	<p><b>Delgado Dental Group</b> Alfonso Delgado, D.D.S., F.A.E.S. Parishioner</p> <p>8 W Swain Rd ~ 209-474-8888 Family Dentistry ~ Dentures ~ Implants www.delgadodentalgroup.com</p>
<p><b>Casa Bonita Funeral Home &amp; Event Room</b> (209) 942-2500 2500 Cemetery Lane, Stockton <i>Off California &amp; Harding Way Stockton's Finest Funeral Chapel</i></p>	<p></p> <p><b>RE/MAX GRUPE GOLD</b></p> <p>Sandra Zambrano REALTOR® Hablo Español (209) 481-7874 zambrano.realtor@gmail.com DRE# 01395986</p>	<p> <b>Eileen Yeager</b> Locally Grown Flowers 209-400-0302 nobleflowerfarm@gmail.com @noble_flower_farm</p> <p></p>
<p><b>OUR CATHOLIC CEMETERIES</b></p> <p>San Joaquin Catholic 719 Harding Way Stockton, CA 95201 209-466-6202</p> <p>St. John's Catholic 17871 S. Carrolton Rd Escalon, CA 95320 209-838-7134</p> <p>The Only Consecrated Catholic Cemeteries in San Joaquin County. Mass is offered at the cemeteries for those entrusted to our care.</p>	<p> <b>Greener SOLUTIONS.</b> <b>HEAT &amp; AC</b> Solar • Windows • Insulation • Roofing</p>	<p><b>Greener Solutions</b> Stockton's Top Rated HVAC 1818 W. Fremont Street Stockton, CA 95203 (209) 213-2888 <a href="http://GSHomeServices.com">GSHomeServices.com</a></p>